

# mountain scene

**FREE** Voice of Queenstown

**PENSION TRANSFERS**

**3 EASY STEPS**  
to transfer your pension from UK to New Zealand

visit [www.pensiontransfers.co.nz](http://www.pensiontransfers.co.nz)  
freephone 0800 UK11NZ  
tom.gilbert@pensiontransfers.co.nz

A Disclosure Statement is available on request and free of charge

Every Thursday

[www.scene.co.nz](http://www.scene.co.nz)

Thursday August 18 to Wednesday, August 24, 2011



## She's a snap star

Resort youngster joins celebrity shooters

Page 5



## Saving my young son

Mum's high hopes for a cystic fibrosis cure

Page 11



## Hackett's glory

Bungee pioneer relives golden days on big screen

Page 14

## YOUR Q TOWN

### Don't Miss Comedy night

Brendhan Lovegrove is back with fellow comedians. Memorial Hall, tonight, 8pm

### What's On Film Festival

The best adventure flicks screening at Memorial Hall, Friday, Saturday and Sunday – see p14 for details

### Who's In Town Rock bands

Head like a Hole, supported by Cairo Knife Fight, Revolver, tomorrow night



PICTURE: GENEVIEVE KING

## What the bloody hell do ya' mean?

Queenstown big mountain skier Pete Oswald has a blast in fresh, deep powder snow up The Remarkables yesterday – so why's an Aussie tourism boss slagging our ski fields? Full story: p2

# RWC pub ruckus

We can show the games but we just can't tell you

PHILIP CHANDLER

QUEENSTOWN bar owners and promoters televising Rugby World Cup matches are kicking up a ruckus because they can't let people know.

The draconian rules for the New Zealand-hosted event, starting in three weeks' time, are designed to protect RWC sponsors.



But even community events like a Queenstown music concert and a school fundraiser are affected.

Nicholas Casely Parker is hiring out the Memorial Hall for a music gig on the last night of RWC, but can't advertise that he's also screening the final.

Parker, who hopes to sell about 700 tickets, says he's still working out a name for the event, "but

CONTINUED PAGE 2

### Inside

Open... 13 Business... 13  
Scene/Hard 16-17 Sport... 20-21  
Real Estate... 24 TV... 29-31

[www.scene.co.nz](http://www.scene.co.nz)



**PARTRIDGE JEWELLERS**

CRAFTING SINCE 1870

Corner of Rees and Beach streets

03 441 8845

[www.partridgejewellers.com](http://www.partridgejewellers.com) [info@partridgejewellers.co.nz](mailto:info@partridgejewellers.co.nz)